

Einstøk siga, at «livið er ein harður bardagi», og onnur — men færri — siga, at lívið er leikur . . . «Öll hava hesi rætt; ein liggur, sum reitt er. Gleðiligt hevði tað verið, um flest øll kundu sagt tað seinra.

Vit hava sæð, at einstøk hava sett sær særliga stór endamálar og stríðst við miklari megi fyri teim og fyri virki síni líðið mikið bæði líkamliga og sálárliga í trúnni á, at tað skal gagna teim, menniskjum, londum og verðini í heild, Sumt av hesum hevur eydnast. Men signing er ikki fylgd øllum langt frá. Trúgv sumra teirra hevur ofta verið rong. Og mangt av øllum hesum var betri ógjort. Tí, hvussu mong túsundir hava ikki líðið og líða undir tilfíkum verkum — verk, sum ikki einans sjálvum teim, men eisini eru hinum til kroppsligan og sálárligan skaða? Tey av hesum, sum livið sítt hava halgað filantropiskum gerðum, eru við rætti heiðrað og goymd í vælsignisríkari minning.

Hvussu mikil og góð hesi bestu endamálar teirra hava verið, so eru tí onnur, sum í longdini bæði eru betri og vælsignisríkari.

Mong hava og mong virka líka hart fyri verðaldarligum glitri, tigni og peningaligum veldi, men verða gloymd, eins skjótt og grovin opnast teim.

Latíð so ferri ella fleiri virka og í mongum tilfelli buldra, sum teim lystir; lítið kemur av skafti, og enn minni gagnar tað teim og øðrum, um ikki guds-trúgvinn og kærleikin eru í virkinum.

Nokur eru tey bæði her og víða kring um heimin — tó alt ov fá — sum eru øllum rætt hugsandi til fyrmynd. Hesi, sum í friði strevast einans fyri at fáa tað besta úr lívinum, sum Harrin hevur lagt í tað, fyri seg og síni og allar tíðir — sjálvst um sorgir tyngja — við síni framkomu gleða og ugga onnur, í barnsligum kleti gera dagsverk síni frá morgni til kvølds og frá ungunum aldri til deyðadags, brúka aldri aðra enn høviska talu, eru trúgvandi gudsborn, eru sterkt hugsandi og siðmennandi — oftast uttan sjálvi at vita av tí — unna og ynskja øllum alt gott, gleðast við øðrum og takka Gudi fyri alt.

Hvussu hugnaligt vildi ikki lívið verið, um øll menniskju vóru soleiðis?

Millum hesi í seinasta nevnda flokki hava Greta og Poul í Snikkarastovu lívað eitt elskuligt hjúnarlív í rúm 63 ár.

Poul er 89 ára gamal, og Greta varð 86 ára gomul. Hon er jarðað í dag.

Føroya socialdemokrati hevur við henni meitt ein av sínum elstu stuðlum.

Tórshavn, 18. febr. 1937.

N. A. Eidesgaard.

AKTIESELSKABET FØROYA BANKI

Hovedkontor:
THORSHAVN

Stiftet 1906.

Afdeling:
TRANGISVAAG

AKTIEKAPITAL OG RESERVER KR. 900.000.

Bankforretninger af enhver Art udføres.

Kontortid 11—3. Lørdag 11—2.

Til Føroya fiskimenn

Eingin fiskimaður, sum er limur í Føroya Fiskimannafelag, má sigla saman við motorpassara sum ikki er limur í Føroya Motorpassarafelag og í Føroya Fiskimannafelag.

Eingin fiskimaður, sum er limur í Føroya Fiskimannafelag, má sigla saman við bestamanni ella skipara sum ikki eru limir í Føroya Skipara og Navigatorfelag. Bestimaðurin skal eisini vera limur í Føroya Fiskimannafelag.

Stjórn Føroya Fiskimannafelags.

Lýsing.

Av tí, at enn hevur ongantíð verið gjordur lønarsáttmáli fyri skip, sum nýta nýggjari veiðihættir, sum t. d. trolarar, ger felagið limum sínum kunnugt, at frá heystinum í ár vil felagið krevja lønarsáttmálar gjordar fyri allar fiskidriftir, og má tí eingin felagslimur aftaná 30. november í ár í nakrari fiskidrift sigla fyri minni løn, enn felagið hevur góðkent.

Føroya skipara og navigatorfelag.

Bekendtgørelse.

Paa Grund af de meget forhøjede Melpriser og de stærkt stigende Kulpriser har vi set os nødsaget til at forhøje Prisen paa Franskbrød, Rugbrød, Blandingsbrød og store Sigtebrød samt andre Brødsorter til 50 Øre, med 10 Øre pr. Stk. samt smaa Sigtebrød til 40 Øre.

Traadt i Kraft den 18. Februar 1937.

Thorshavns samtlige Bagere.

FØROYA VANLUKKUTRYGGING

Skal nakar vanlukkutryggja seg sjálfan ella onnur, boða frá vanlukkutíðunum ella fáa skil uppá annað vanlukkutrygging viðvíkjandi og situr ov óhøgliga fyri til at kunna venda sær beinleiðis til tryggingina, vil hann hjá einumhvørjum av umboðsmönnum fáa lagt sær lag á og eisini fáa góldið limagjald sítt.

Umboðsmenn eru:

B. Mortensen, sóknarfrú, suður í Vági.
K. Djurhuus, sýslumaður, á Tvøroyri.
H. Edw. Hjal, brævasavnari, á Sandi.
Chr. Larsen, sýslumaður, í Sorvági.
H. Nolsø, kassameistari, í Vestmanna.
A. Ellingsgaard, brævasavnari, á Eiði.

Ótryggjaður maður gloymir skyldu sína móti sær sjálvum, konu og børnum ella øðrum, hann hevur ábyrgdina av, og er harfyri ikki fullgødur samfelagslimur. Hugsíð tí um trygging, áðrenn ov seint er!

70 ár.

Í dag fyllir pensionerað lærarinna Kathrina Maria Danielsen í Porkeri 70 ár.

Hon er ættað úr Lørvík í Eysturoy, elsta dóttir bóndans í Jógvanstovu. Bæði foreldur hennara doyðu, meðan hon var barn, og vaks hon tí upp á Skála hjá abba sínum Sámali Weihe, sýslumanni.

Eingin var skúli á Skála, fyrr enn hon var 13 ára gomul. So nógv kundi hon ikki duga, tá hon 17 ára gomul fór í lærarskúlan. Eingi vóru ráðini, og tí tók hon pláss sum arbeiðskona

hjá yvirlærara Berg, meðan hon gekk í lærarskúlan. Væl gekst henni kortini at læra. Hon fekk ein ógviliga finan karakter.

Trý ár var hon lærarinna í Kirkjubø sókn. Síðan giftist hon við lærara Daniel Danielsen í Porkeri. Bert 37 ára gomul gjordist hon einkja og tók tá lærarastarvið aftaná mannin. Hetta starv hevur hon við ídni roktað, tóat korini vóru ring, lítill løn og nógv fólk í húsi, lamin var hon eisini, og nógv sorg hevur hon havt. Fyri uttan at verða einkja og foreldurleys misti hon trý av fyra børnum. Nú er einans sonurin, Johan H. Danbjørg, á lívi.

Vit ynskja henni hjartaliga til lukku á føðingardegnum og vóna, at hennara síðstu dagar verða ljósir og hugnaligir.

Fleiri av hennara gomlu næmingum.

Spaniastríðið

hevur í seinastuni gingið upp-reisnarmonnum til vildar bæði við Madrid og aðrastaðni. Hetta kemur av, at Italiamein og Týskarar við farnum av kriggs-vápnun eru fórdir til Spania, meðan stjórnmenninir ongan stuðul hava fingið frá sínum »felagsmonnum».

Tíðindi.

Frelsens Hær.

Søndagens Møder:

Kl. 10 1/2: Hellighedsmøde.

Kl. 2: Søndagsskole.

Kl. 8: Frelsesmøde.

Alle er velkomne.

* * *

K. F. U. M.

Søndag Kl. 8 Hjemligt Samvær.

Onsdag Kl. 8: Bibeltime.

Torsdag Kl. 5 1/2: Mindsteafdelingen.

Kl. 8: Ungdomsafdelingen.

Fredag Kl. 6 1/2: Yngsteafdelingen.

Børnehaven er aaben hver Søndag.

* * *

„Anana“

kom íbetur heilskapad á flot aftur. Eydnan var blíð, at hann stilti av, so skjótt skipið var stoytt móti landi. Hevði »Smírl» ikki orkað at tikid hana út aftur tá, og hon kom at biða til kvøldið aftur, hevði verið illa vorðið, tí hann hevði oðlað veðrið í stórum aftur. Hetta óveðrið helt á í fleiri dagar, so »Anana» hætti sær ikki at loysa aftur, fyrr enn veðrið blíðkaði aftur.

* * *

Meðan línubátarnir

fáa fisk á hellingini, fáa trolararnir ikki stórt meir enn at kóka við Føroyar.

* * *

Skattaprocentin

í Froðbiar sóknar kommunu er 21. Í Vági er hon 15. Í Sunnbæ eitt sindur yvir 9.

* * *

Navigasjónsskúlin.

Við Thorshavn Navigations-skole hava hesir tikið prógv:

Stýrimannsprógv:

T. P. Carlsen, Vági 144 mg
Andrew Godtfred, Vági 171 ug
N. Jensen, Tórshavn 127 mg
J. F. Olsen, Norðtoftir 132 mg
C. M. Thomsen, Sunnbæ 136 mg

203 er hægsti karakterur. 87 krevjast til prógv.

Grønlandsprógv:

Elieser Danielsen, Vági 23
Joen J. Durhuus, Vestmanna 33
Thorvald Hjelm, Vági 33

Eisini tygum

vilja gerast vissur í, at tað loysir seg at lýsa, bert tygum royna eina lýsing í

„Føroya Social-Demokrat“.

Ringið til prentsmiðjuna máltr. 143.

Bekendtgørelse.

Ifølge Aftale med Fogedretten vil der Mandag den 22. Februar d. A. Formiddag Kl. 10 paa Dommerkontoret i Thorshavn blive afholdt Auktion over Bortleje af Kommunens Trøer for 3 Aar fra 1. Januar d. A. at regne.

Konditioner ligger til offentlig Eftersyn paa Byraadskontoret fra 10. ds.

Thorshavn Byraad, d. 9. Febr. 1937.

Arnold Hjelm, Vági 38
Joen Jacobsen, Klaksvík 25
Jacob Jensen, & Stykkinum 22
Hans Poulsen, Tórshavn 36

42 er hægsti karakterur, 18 krevjast til prógv.

Setiskiparaprógv:

Joen Christiansen, Depli 55
Oleik Christiansen, Gjógv 44
Esmar Fjallstein, Lørvík 44
Hans D. Hansen, Fuglafirði 50
Mikkel P. Hansen, Fugloy 40
Peter M. Hansen, Lørvík 61
Reynhard Holm, Hvalbæ 28
Hans J. Jacobsen, Kunoy 48
Hilmar Jacobsen, Vági 45
Jacob M. Jacobsen, Miðvági 34
Elias Jacobsen, Sandvík 54
J. M. Jacobsen, Kolbeinagj. 55
Meinhard Jacobsen, Sorvág 49
Hjalmar Jacobsen, Húsum 54
Hans J. Johannesen, Sandi 48
Ferdinand Johansen Hvalvík 50
Morten Luid, Hove 43
Tróndur Nybo, Hvítanes 49
Erling Pedersen, Svínoy 35
Andr. Winther, Gøtu 48
Simun Zachariassen, Fugloy 44

63 er hægsti karakterur. 27 krevjast til prógv.

Motorpassaraprógv:

Archibald Askham, Tórshavn 20
Louis Christiansen, Tórsh. 25
Hj. Diedrichsen, Vestm. 21
Johs. Joensen, Tórshavn 19
John Joensen, Mykinesi 25
Johs. Mortensen, Tvøroyri 22
Jógvan Toftum, Vági 23
Joen Fr. Djurhuus, Selatrað 22
Jens P. Erlingson, Fámjin 25
G. Gudmundson, Sandavági 15
Sigurd Heinesen, Sandavági 18
Karl Magnussen, Sorvág 27
Joen H. Poulsen, Skopun 28
Isak Simonsen, Viðareiði 21

28 er hægsti karakterur. 12 krevjast til prógv.

Maskinpassaraprógv:

Archibald Askham, Tórshavn 47
Louis Christiansen, Tórsh. 49
Hj. Diedrichsen, Vestmanna 49
Johs. Joensen, Tórshavn 46
Joen Joensen, Mykjunesi 51